

教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、霍柏堅

聯絡電話 CONTACT NUMBER

教會秘書 Church Secretary: 黃蔡香齡 Carol Huang 08454636348

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每週星期二(Tue)

暫停

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期五

暫停

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

Growing Seed Fellowship (Foundation - Year 6)

每月第一、三週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

Followers Fellowship (Year 7 to Year 13)

每月第二、四週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship

每月第一、三個星期六(Sat)

晚上 8:00 – 11:00

詳情請向霍柏堅(Angus) 弟兄查詢

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

下主日青少年英語崇拜 NEXT WEEK ENGLISH YOUTH WORSHIP

講員 Speaker	Tim Jenkins
領會 Worship Leader	Thierry Chew
領詩 Hymn Group	Jing Ying Toh & Emma Wenham
司琴 Pianist	Chris Chung
影音 Audio/Visual	Carson Yeung
司事 Stewards / 茶點 Refreshment	Hannah Basra & Hazel Basra

下主日崇拜 NEXT WEEK'S WORSHIP

講員 Speaker	陳芳輝牧師 Rev Alvis Tan
傳譯 Interpreter	鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader	劉陳燕珠 Sabina Lau
領詩 Song Leader	劉黃穗雲 Edwina Liu
司琴 Pianist	劉藹誼 Fiona Lau
司事 Stewards	劉會贊 Hui Yun Liu, 杜鴻輝 Tommy Toh
影音 Audio/Visual	劉松煦 Terry Lau, 張小雪 XiaoXue
茶點 Refreshment	楊瑞峰 Sunny Yeung, 黃士明 Sming Huang



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

聖餐主日崇拜

HOLY COMMUNION SUNDAY WORSHIP

二零一三年一月二十七日 下午二時三十分 27.01.2013 2:30pm

** 安靜默禱, 預備心靈敬拜 **

** Silent Prayer: Preparing our Hearts for Worship **

1. 宣召

Call to Worship 《詩篇 Psalms 117: 1- 2》

眾立

2. 同心禱告

Prayer

眾立

3. 詩歌頌讚

Worship in Hymn

眾立

4. 祈禱代求

Intercession

眾坐

5. 經文誦讀

Responsive Reading 《彼得前書 1 Peter 1: 3- 9》

眾坐

6. 奉獻

Offering

眾坐

7. 詩歌

Hymn 《我要獻上我一生 I Will Offer Up My Life》

眾坐

8. 聆聽主話

Hearing the Word of God:

眾坐

*讀經

Scripture Reading 《約翰福音 14: 6- 7》

*證道

Sermon 《神不可侵犯的主權：耶穌基督唯一的救贖

The Inviolable Sovereignty of God:

Jesus Christ – The Only Salvation》

9. 回應詩歌

Response Hymn 《我的救贖者活著 My Redeemer Lives》

眾立

10. 聖餐

Holy Communion 《寶貴十架 Precious Cross》

眾坐

*聖餐襄禮

黃蔡香齡 Carol Huang 執事, 楊吳翠玲 Sarah Yeung 執事

11. 每週恩言

The Weekly Bible Verse 《歌羅西書 Colossians 1: 17- 19》

眾立

12. 讚美頌及祝福

Doxology and Benediction

眾立

13. 歡迎及報告

Welcome and Announcement

眾坐

14. 崇拜結束

End of Worship

眾坐

講員 Speaker

毛艷君宣教士 Miss Rebecca Mao

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

鄧馮愛玲 Ailie Tang

領詩 Song Leader

李陳磊 Lei Chen

司琴 Pianist

劉藹誼 Fiona Lau

司事 Stewards

羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 杜林清梅 May Lim Toh

影音 Audio/Visual

鍾復興 Thomson Chung, 霍柏堅 Angus Fok

茶點 Refreshment

楊瑞峰 Sunny Yeung, 謝海峰 Kevin Xie

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會

* 今年度主題：謙卑順服，全然獻上 *

家事報告 CHURCH NEWS

1. 會友堂會 Members Meeting

今日崇拜後 4:35pm 舉行會友堂會，請會友預留時間出席。

2. 農曆新年慶祝活動 Chinese New Year Celebration & Dinner

教會定於 2 月 10 日崇拜後於大堂舉行農曆新年慶祝活動，內容包括各項才藝表演，可以 個人或自由組合 參加，請大家踴躍報名。請弟兄姐妹邀請親友一同前來慶祝，一起分享和感受在基督大家庭裡的溫暖和相愛的氣氛。

慶祝會後於副堂有聚餐，請每個家庭預備一道豐富佳餚共享。

節目報名：莫冰或 Sarah 楊姊妹

派餐：喜樂家組

廚房：約翰家組協助總務部

場地收拾：全體合作

3. 浸禮 Baptism

上半年度教會訂於 3 月 24 日舉行浸禮，已決志相信及接受耶穌基督為救主及生命之主，願意接受浸禮者，請與教會秘書黃蔡香齡執事索取申請表格報名。

浸禮申請截止日期為 2 月 10 日

* 浸禮的一般要求及程序為：

- (1) 申請者必須已決志並經常參加本教會主日崇拜及其他聚會
- (2) 申請者年齡至少須為 14 歲
- (3) 已完成教會 (決志後) 初信栽培課程
- (4) 在浸禮申請截止前，報名提出領受浸禮的意願
- (5) 顧問牧師了解申請者的信仰情況
- (6) 申請被接納後，完成浸禮信仰課程

4. 教會網頁 Church Website

教會網頁定期上載每主日敬拜週報及證道主題信息的錄音，鼓勵弟兄姐妹及朋友，或因事而缺席當天崇拜，可以上網查看教會家事報告及聆聽主題證道，積極關心教會事工，並且共同在神的話語上有更深的追求和得著。

* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 *
Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship

祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！(馬太福音 Matthew 6: 9-13)

請為以下事情禱告：

1. 求神帶領教會眾弟兄姊妹共同在新的一年里很好的操練謙卑順服，全然獻上。
2. 教會新年度的各部門事工規劃與推動，求主賜恩與引領。
3. 求主賜恩帶領各團契與家庭小組，並弟兄姊妹及慕道朋友能積極參與和很好的領受。
4. 求神堅立已決志及考慮接受浸禮的弟兄姐妹信心，宣告神是他們生命的主宰。
5. 近日天氣寒冷大雪影響交通，求主保守弟兄姊妹健康並出入腳步平安。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

他在萬有之先，萬有也靠他而立。

他也是教會全體之首。

他是元始，是從死裡首先復生的，使他可以在凡事上居首位，因為父喜歡叫一切的豐盛在他裡面居住。

歌羅西書 1:17-19#(和合本)

He is before all things, and in him all things hold together.
And he is the head of the body, the church; he is the beginning
and the firstborn from among the dead,
so that in everything he might have the supremacy.
For God was pleased to have all his fullness dwell in him.
#Colossians 1:17-19#(NIV)

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

上週奉獻收入摘要

SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£ -----
座談會晚餐奉獻	£ 172.01
總數：	£ 172.01

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。
(哥林多後書 9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)